

## Inhalt

Bremen – Hansestadt an der Weser	10	Böttcherstraße	38
Marktplatz	14	Schnoor	42
Rathaus	16	Wallanlagen	46
Rolland und Ratskeller	20	Schlachte	52
Bremer Stadtmusikanten	22	Freimarkt	56
Bürgerschaft	24	Bahnhof und Bürgerweide	58
Petri-Dom	26	Bürgerpark	60
Schütting	30	Am Torfkanal	62
Liebfrauenkirche und Glocke	32	Botanika	64
Altstadt	34	Universum Bremen	66
Domshof	36	Focke-Museum und Speicher XI	68

Bremen-Nord	70	▷▷ Simon Loschen-Leuchtturm, Atlantik Hotel Sail City (S. 4).
Bremerhavens Havenwelten	76	Bremer Weihnachtsmarkt mit Buden und Karussells (S. 6/7).
Zoo am Meer, Schifffahrtsmuseum	78	<i>Simon Loschen Lighthouse and Atlantik Hotel Sail City (p. 4).</i>
Deutsches Auswandererhaus	80	<i>Christmas market at Bremen's marketplace. (p. 6/7).</i>
Conteinerterminal, Columbuskaje	84	<i>Le phare Simon Loschen, l'hôtel Atlantique Sail City (p. 4). La place du marché de Brême se transforme en un monde de fêtes grâce aux étals et aux manèges du marché de Noël. (p. 6/7).</i>
Fischereihafen	86	△ Bremens Skyline an der Schlachte, der Uferpromenade.
Windjammerfestival »Sail«	88	<i>The Bremen skyline along River Weser.</i>
Die »Ubena von Bremen«	92	<i>La skyline de Brême au quai Schlachte.</i>
Impressum	92	▽ Abendstimmung in Bremerhaven an der Hafeneinfahrt.
		<i>Evening mood in Bremerhaven at the harbor entrance.</i>
		<i>Ambiance crépusculaire à l'entrée du port.</i>